

Х. В.

Russian Orthodox Church of the Resurrection of Christ

1201 Hathaway Lane NE
Minneapolis, MN 55432-5720
Phone: 763-574-1001

web site: <http://www.resurrectionskete.org/>
email: rusmnch@msn.com

Х. В.

Schedule for the Week of April 2 - 16, 2017

Sunday Holy Myrrhbearing Women & Sts. Joseph &
Apr 30 Nicodemus
Свв. Жен Мироносиц, Иосифа и
Никодима

Saturday 5:30 PM Vigil
May 6

Sunday Sunday of the Paralytic / нед. о
May 7 разслабленном
8:15 AM Nocturns, Hours, Confessions
9:00 AM Divine Liturgy / Литургия

верность большую, чем ближайшие ученики Христовы. Убеждения ума не спасли учеников от страха, а любовь, которой были исполнены Никодим и Иосиф и жены-мироносицы, преодолела все” (*Книга священнослужителя, т.5*).

The Myrrhbearing women, St Joseph of Arimathea and St. Nicodemus

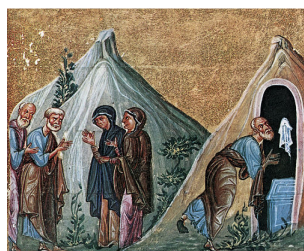
The Myrrh-bearing women, along with St Joseph of Arimathea and St. Nicodemus are commemorated on the third Sunday of Pascha.

Although St. Thomas was commemorated the previous Sunday, it is still right that the descendants of Eve should be the first to behold the Resurrection and to hear the joyful tidings concerning it. Therefore we remember the Myrrh-bearing women on this Sunday because they were the first to truthfully bear witness to the Resurrection; and Joseph and Nicodemus, because they were the first to bear witness to Christ's burial.

We know both of these facts through the tradition of the Church. Nicodemus was immediately banished from the synagogue by the Jews and was forbidden to rejoin them. And Joseph was thrown into a deep pit by the Jews, but by the grace of God he was delivered from it, and went to his estate in Arimathea. Joseph could not keep silent regarding these events and boldly taught all the people what had taken place regarding Jesus. And also it is said that Nicodemus was the first to proclaim in detail what had occurred at the Passion and the Resurrection of Christ. Since he was one of the foremost in the council of the Jews and a Pharisee, he knew firsthand the councils and plots of the Jewish leaders and all that had come to pass regarding the Lord. Thus we commemorate on this Sunday Saints Joseph and Nicodemus and the Myrrh-bearing women because they are true and authentic witnesses of the burial.

The women are titled “Myrrh-bearers” because they purchased expensive ointments and oils, and came to the tomb while it was still night, in order to properly anoint Christ's body and to complete all that had to be omitted due to the hurried manner of His burial. The burial was hurried because the Friday on which Christ was buried was the day before the Passover, and Joseph and Nicodemus did not have sufficient time to properly anoint the body according to custom. They were able only to apply some aloes and a bit of myrrh before

Жены-Мироносицы



Во второе воскресенье по Пасхе чувствуются женщины, следовавшие за Христом по Крестному пути и послужившие Ему после Его смерти

(Мария Магдалина, Мария Иаковлева, Саломия, Иоанна и др.). Послужили Христу при погребении и Его тайные ученики: Иосиф Аримафейский и Никодим.

“Много понадобилось слов и уверений Господу Иисусу Христу, чтобы убедить апостолов в Своем Воскресении. Но достаточно было одного ангельского глагола, чтобы жены-мироносицы поверили в радостную весть. Любовь и верность – вот что отличает жен-мироносиц. Кому первому после Своего Воскресения явился Христос? – Марии Магдалине. Сердце женщины – это любящее сердце матери. Недаром сщмч. Киприан Карфагенский называет Церковь Матерью: ‘Кому Церковь не Мать, тому Бог не Отец’.

Иосиф и Никодим были тайными учениками Христа. Но когда Иисуса распяли и Он умер на Кресте, любовь победила страх, и они проявили

wrapping It and laying It in the tomb. When the women came after Passover to complete the burial properly, they became the first witnesses to Christ's Resurrection.

Слово в Неделю жен-мироносиц

Святитель Лука (Войно-Ясенецкий) 1951 года

Великой чести сподобились ныне жены-мироносицы, ибо Церковь Святая чтит память их в третьем воскресеньи Пасхи. Чем заслужили они такую честь, почему прославляет их Церковь Святая? Потому что сияют они для всех вас, женщин, святым и недостижимым по высоте примером того, чем должны быть все женщины. Честью великой чтит Святая Церковь святых мироносиц за их несказанную любовь ко Христу, ибо всецело предали они сердца свои Господу Иисусу. Чтит их за то, что они всем, чем могли, служили Ему: служили именем своим, служили женскими заботами, они удовлетворяли все Его бытовые нужды. И подали всем вам, женщинам, пример того, как должны вы всем сердцем любить Господа Иисуса и служить Ему.

А чем будете служить? Служить будете не Ему лично, как служили святые мироносицы, ибо нет Его теперь с нами, а служить Ему будете в лице меньших братьев Его, всех несчастных, нищих, обездоленных, угнетенных, всех нуждающихся в милосердии вашем. Итак, святых жен-мироносиц воздвиг Христос пред вами, христианами, как великий пример для подражания.

Всем нам, христианам, заповедал Христос быть совершенными, как совершен Отец наш Небесный. О как это безмерно трудно - быть совершенными, как Отец Небесный! Но не так трудно, а гораздо более доступно вам, женщинам, быть совершенными, как были совершенны святые мироносицы. Подражайте им, стремитесь достигнуть той чистоты сердца, той любви беззаветной ко Христу, которой пылали сердца их. Подражайте им - и прежде всего Марии Магдалине, заслужившей наименование равноапостольной усердной проповедью своею; и всем мироносицам, в не меньшей мере, чем сами апостолы, творившим дело апостольское.

Святая Мария Магдалина была самой ревностной проповедницей Евангелия Христова. Ее сердце пылало такой безмерной отвагой в этом великом деле, что не побоялась она в день Пасхи предстать пред лицом самого императора римского Тиверия; она поднесла ему красное яичко и приветствовала: "Христос воскрес!". Она проповедовала императору о Христе, и ее проповедь была так сильна, что он уверовал во Христа. Проповедями вы блистать не можете, но проповедовать о Христе жизнью своей и хотя бы слабыми словами

своими вы все можете. Подражайте же все святым женам-мироносицам.

Прежние годы в этот день я превозносил сердце женское и указывал на великие достоинства его по сравнению с сердцем мужчины. Этого, конечно, я не отрицаю и ныне: и теперь скажу, что блаженны вы все, потому что вы женщины. Гордитесь званием женщины, гордитесь тем, что родились не мужчинами, а женщинами, ибо Господь дал вам сердце гораздо лучшее, чем сердце мужское, - сердце, восприимчивое ко всему святому, сердце мягкое, как воск, чувствующее правду Христову.

Не умом холодным живете вы, как мужчины, - живете вы чувством сердца, ибо сердце человеческое, наряду с умом, есть орган познания. И познание сердцем выше, чем познание умом.

Итак, благословен Бог, даровавший вам добрые и мягкие, чувствительные к добру сердца. Но все ли женщины таковы? О нет, о нет! Далеко не все, ибо сердца женские бывают так же противоположны, как северный и южный полюсы: наряду с добрыми женщинами, имеющими мягкие сердца, есть много злых женщин. И надо вам знать, что злая женщина несравненно хуже злого мужчины. Поверьте, что это так, ибо если женщина идет по пути зла, то уходит гораздо дальше, чем мужчина, пошедший по этому пути.

В житии преподобной Елизаветы, бывшей настоятельницей женского монастыря, читаем мы, что она всегда глубоко изучала свое собственное сердце, наблюдала и изучала сердца сестер своих. И к чему же она пришла, что слышим мы от нее? Слышим, что женщинам более всего свойственны грехи лживости, лукавства, притворства и злоязычия. И это верно, и это глубоко верно.

Ну вот, огорчил я вас, обличая... Простите мне, простите. Я и сам грешен, а вас обличаю...

Но что же делать! Господь меня поставил на такой пост, что должен я руководить вас по пути спасения, должен и огорчать вас, а не только хвалить.

А пока скажу вам: да будете все вы, мои любимые, искренно любимые, благочестивые, - да будете так чисты, как были чисты святые жены-мироносицы. Да будут для вас идеалом женского совершенства жены-мироносицы. Да вселится в сердца ваши глубокая, глубокая любовь к Господу Иисусу!

Да стремитесь всем, чем можете, служить Ему, как служили жены-мироносицы - а служить будете любовью к людям, милосердием своим к ним.